

HUENEME ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT/DISTRICTO ESCOLAR PRIMARIO DE HUENEME
2020-2021 FEDERAL IMPACT AID SURVEY/ REPORTE FEDERAL 2020-2021
PARENT-PUPIL SURVEY OF RESIDENCE AND EMPLOYMENT ON OCTOBER 16, 2020
ENCUESTA DE LUGAR DE RESIDENCIA Y EMPLEO DE PADRES-ALUMNOS DEL 16 DE OCTUBRE 2020

ALL PARENTS: Our school district receives Federal funds for each child whose parent(s) or guardian (with whom the child resides) WORKS OR LIVES ON FEDERAL PROPERTY. The Federal government requires the school district to provide necessary verification during each school year. Thank you for assisting in financing the education program in our school district. **TO MAKE THESE REQUIRED SURVEYS VALID, WE NEED TO RECEIVE A SIGNED RESPONSE FOR EACH CHILD IN OUR SCHOOLS. PLEASE RETURN THIS FORM ON MONDAY, OCTOBER 19, 2020. PLEASE FILL OUT ALL SECTIONS.**

GRACIAS A LOS PADRES POR AYUDARNOS: *Nuestro distrito escolar recibe fondos federales por cada niño cuyos padres trabajan o viven en propiedad federal. El Gobierno Federal requiere que el distrito escolar tenga la verificación necesaria cada año para financiar los programas escolares de nuestro distrito. Para que esto este en regla necesitamos esta forma firmada por Uds. por cada niño que tengan en la escuela. **POR FAVOR REGRESE ESTA FORMA A LA ESCUELA EL LUNES 19 DE OCTUBRE 2020 O LO MAS PRONTO POSIBLE.***

Christine Walker, Superintendent

A. PUPIL DATA/DATOS DEL ALUMNO

1. Name of pupil/**Nombre del Alumno** _____
Last/Apellido _____ First/Nombre _____
2. Birthdate/**Fecha de Nacimiento** _____
3. Name of School in which enrolled on 10-16-20/**Nombre de la Escuela de Asistencia el 10-16-2020** _____
Homeroom Teacher's Name/**Nombre de Maestro/a** _____
Grade/**Grado** _____ Room No./**Número del Salón** _____
4. Pupil's address on 10-16-20/**Domicilio del Alumno, el 10-16-20** _____
City/Ciudad _____ State/Estado _____ Telephone Number/**Número de Teléfono** _____
5. **Is this on Federal Property? ¿Está en propiedad federal?**
YES/**Si** _____ NO/**No** _____ if yes, give the name and address of the Federal Property or Housing Authority/*Si esta, escribe el nombre y domicilio de la propiedad Federal.*

B. UNIFORMED SERVICE EMPLOYMENT DATA/DATOS DE EMPLEO (SERVICIO MILITAR ACTIVO)

1. Was either parent or guardian on Active duty in the uniformed service on October 16, 2020?
Estuvo el padre/madre o guardián activo en el servicio militar el 16 de octubre 2020?
YES _____ (complete 2.) NO _____ (continue with section C-**No es necesario contestar a pregunta #2**)
2. Name of Parent/Guardian/**Nombre del Padre/Guardián** _____
Rank/Rango _____ Branch of Service/Ramo de Servicio _____
If assigned to a ship/*Si esta asignado a barco:* Name/Nombre: _____ Hull No./Numero de Buque _____

B1. Enter information if either parent is both part of Accredited Foreign Government Official and a Foreign Military Officer on 10/16/2020

Anote información si el padre/madre o guardián formó parte de "Accredited Foreign Government Official" o "Foreign Military Officer" el 16 de octubre 2020
Branch of Service: _____ Rank of Grade: _____ Name of Foreign Government _____

C. I certify the above information is correct./Yo certifico que la información anterior es correcta.

Print Name of Parent/Guardian _____ Signature of Parent/Guardian _____ Date _____
Nombre de padre/madre o guardián **Firma del padre/madre o guardián** **Fecha**

Check Relationship/**Marque el Parentesco:** Father/Padre _____ Mother/Madre _____ Guardian/Guardián _____